

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
TỈNH YÊN BÁI

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 33/2024/HS-ST
Ngày 12-7-2024

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH YÊN BÁI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Vân

Thẩm phán: Bà Nguyễn Thị Thu Lan

Các Hội thẩm nhân dân:

- Bà Trần Thị Đàm
- Bà Phạm Thị Thanh Bình
- Bà Lê Thị Hồng Nhung

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thu Trà - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Yên Bái.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh Yên Bái tham gia phiên tòa: Ông Vũ Mạnh Hùng - Kiểm sát viên.

Ngày 12 tháng 7 năm 2024, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Yên Bái, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 28/2024/TLST-HS ngày 13 tháng 6 năm 2024, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 30/2024/QĐXXST-HS ngày 28 tháng 6 năm 2024, đối với bị cáo:

Giàng Tông K, sinh ngày 01 tháng 01 năm 1971 tại huyện MCC, tỉnh Yên Bái;

Nơi cư trú: Bản NK, xã NK, huyện MCC, tỉnh Yên Bái; nghề nghiệp: Trồng trọt; trình độ văn hóa (học vấn): 0/12; dân tộc: Mông; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Giàng Sông D (đã chết) và bà Thào Thị B; có vợ là Thào Thị S và 06 con (con lớn nhất sinh năm 1993, con nhỏ nhất sinh năm 2023); tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: Ngày 18/5/2004 bị Tòa án nhân dân tỉnh Yên Bái xử phạt 07 năm tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” (Bản án hình sự sơ thẩm số 43/HSST), ngày 02/02/2015 bị Tòa án nhân dân huyện ML, tỉnh Sơn La xử phạt 30 tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” (Bản án hình sự sơ thẩm số 10/2015/HSST), ngày 14/10/2011 bị Ủy ban nhân dân huyện MCC, tỉnh Yên Bái đưa người nghiện ma túy vào Trung tâm Chữa bệnh - Giáo dục - Lao động xã hội tỉnh Yên Bái với thời gian 24 tháng (Quyết định số 1816/QĐ-UBND), ngày 25/10/2018 bị Tòa án nhân dân huyện MCC, tỉnh Yên Bái quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc với thời hạn 18 tháng (Quyết định số 16/QĐ-TA); bị cáo bị bắt ngày 25 tháng 01 năm 2024, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Yên Bái - có mặt tại phiên tòa.

- *Người bào chữa của bị cáo Giàng Tổng K*: Ông Nguyễn Ngọc L - Trợ giúp viên pháp lý, Trung tâm Trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Yên Bái; có mặt.

- *Người chứng kiến*: Lý A X, sinh năm 1985

Nơi cư trú: Bản MHT, xã PL, huyện MCC, tỉnh Yên Bái; vắng mặt.

- *Người phiên dịch*: Ông Lý A V - Cán bộ Trại Tạm giam, Công an tỉnh Yên Bái; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trước khi bị bắt khoảng 15 ngày, Giàng Tổng K có gặp một người phụ nữ tự giới thiệu tên M, nhà ở tỉnh Tuyên Quang. M hỏi K có biết ai bán ma túy loại Heroine và Hồng phiến không để M mua, K nói để K tìm cho, khi nào có sẽ liên lạc với M, sau đó hai người cho nhau số điện thoại để liên lạc.

Khoảng 03 ngày sau, Giàng Tổng K gặp một người đàn ông tự giới thiệu tên là E, nhà ở xã NC, huyện ML, tỉnh Sơn La tại khu vực chợ Ngã Ba Kim, xã PL, huyện MCC. K hỏi E có Heroine và Hồng phiến bán không, E nói về hỏi rồi sẽ trả lời K. Sau đó K dẫn E về nhà chơi.

Khoảng ngày 20/01/2024, E đến nhà Giàng Tổng K nói là đã có 05 cây Heroine và 10 túi Hồng phiến (mỗi túi 200 viên); giá Heroine là 16.000.000 đồng/1 cây, Hồng phiến giá 2.700.000 đồng/1 túi. Hôm sau, K gọi điện cho M thông báo đã có ma túy và cho biết giá Heroine là 18.000.000 đồng/1 cây, Hồng phiến giá 3.000.000 đồng/túi, bảo M mua thì đến gặp để giao dịch, M nói nhà đang có đám tang, hẹn 03 - 04 hôm sau gặp K.

Khoảng 16 giờ ngày 24/01/2024, Giàng Tổng K gặp E tại chợ xã NK, huyện MCC, tỉnh Yên Bái, K gọi điện cho M hỏi có lên được không, M nói "M em lên". K nói với E sáng M mang ma túy sang để K đem đi bán, E đồng ý và hẹn gặp K vào lúc 09 giờ ngày 25/01/2024 tại ngã ba chợ NK. Đúng hẹn, E đi xe mô tô đón K, chở ra khu vực Ngã Ba Kim, xã PL, huyện MCC để K đi uống thuốc Methadone. Khoảng 11 giờ cùng ngày, K về quán Bi-a khu vực Ngã Ba Kim tìm gặp và được E chở đến khu vực Bản MHT, xã PL, huyện MCC, tỉnh Yên Bái rồi dừng xe mô tô ven đường, E đưa cho K 02 chiếc tất vải được buộc túm một đầu. Trong chiếc tất thứ nhất chứa 10 túi ma túy loại Hồng phiến, trong chiếc tất thứ hai chứa 05 cây Heroine. Sau khi nhận ma túy, K cho toàn bộ số ma túy trên vào trong túi áo khoác bên phải, bảo E về Ngã Ba Kim đợi, khi nào bán được ma túy K sẽ đem tiền về Ngã Ba Kim trả cho E, sau đó K đi vào bụi cây ven đường nằm đợi M đến để bán ma túy.

Khoảng 15 giờ ngày 25/01/2024, M gọi điện cho Giàng Tổng K, thông báo đang ở ven đường Quốc lộ 32, gần chỗ nền nhà bỏ hoang, cách Ngã Ba Kim khoảng 04 - 05 km hướng về phía đèo Khau Phạ. K bảo M đợi rồi đi bộ đem theo số ma túy trên đến gặp M để bán. Khi đến nơi, K thấy M đang đứng cạnh chiếc ô tô con màu xám, M bảo K vào trong xe nói chuyện cho âm, M mở cửa xe vào trước, K đang định mở cửa xe thì thấy có đông người chạy đến, M cùng người lái

xe điều khiển xe ô tô chạy thoát khỏi hiện trường, còn K bị bắt qua tang cùng toàn bộ vật chứng vào hồi 16 giờ ngày 25/01/2024.

Vật chứng, tài sản thu giữ gồm:

- 02 chiếc tất vải đều buộc túm một đầu.

+ Bên trong chiếc tất thứ nhất có: 03 gói bên ngoài cuốn bằng dính màu đen, bên trong là lớp nilon màu trắng, một đầu của 03 gói này đã bị rách mở, bên trong cả 03 gói này đều chứa chất bột nén màu trắng và 01 gói bên ngoài được cuốn bằng mảnh túi nilon màu xanh, bên trong có 02 gói nilon màu trắng được buộc túm một đầu, bên trong đều chứa chất bột nén màu trắng (nghĩ là ma túy loại Heroine).

+ Bên trong chiếc tất thứ hai có: 01 gói nilon màu xanh, buộc túm một đầu, bên trong có 10 túi nilon màu xanh đều được nẹp kín một đầu, trong các túi này đều chứa các viên nén màu hồng và màu xanh (nghĩ là ma túy tổng hợp);

- 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu OPPO.

- 01 chiếc cân tiểu ly.

Cùng ngày Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Yên Bái khám xét khẩn cấp chỗ ở của Giàng Tông K tại bản NK, xã NK, huyện MCC, tỉnh Yên Bái. Kết quả khám xét không thu giữ đồ vật, tài liệu gì.

Tại bản Kết luận giám định số 79/KL-KTHS ngày 01 tháng 02 năm 2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự, Công an tỉnh Yên Bái kết luận:

1. Chất bột nén màu trắng thu giữ khi bắt quả tang Giàng Tông K có tổng khối lượng là 185 gam; 1,3 gam trích từ 185 gam chất bột nén màu trắng gửi giám định là ma túy, loại Heroine;

2. Các viên nén hình tròn dẹt màu hồng thu giữ khi bắt quả tang Giàng Tông K có tổng khối lượng 180 gam; 02 gam trích từ 180 gam các viên nén hình tròn dẹt màu hồng gửi giám định là ma túy, loại Methamphetamine;

3. Các viên nén hình tròn dẹt màu xanh thu giữ khi bắt quả tang Giàng Tông K có tổng khối lượng 1,9 gam; 0,5 gam trích từ 1,9 gam các viên nén hình tròn dẹt màu xanh gửi giám định không tìm thấy chất ma túy.

Tại bản Kết luận giám định số 252/KL-KTHS ngày 09 tháng 5 năm 2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự, Công an tỉnh Yên Bái kết luận: Dấu vân tay in trên các bản sao danh bản và chỉ bản ký hiệu A1, A2 so với dấu vân tay in trên các bản sao danh bản và chỉ bản ký hiệu M gửi giám định là của cùng một người.

Cáo trạng số 42/CT-VKS-P1 ngày 11 tháng 6 năm 2024 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Yên Bái truy tố: Giàng Tông K về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm h khoản 4 Điều 251 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa sơ thẩm:

* Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị:

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Giàng Tông K phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

2. Về hình phạt: Áp dụng điểm h khoản 4 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 39 của Bộ luật Hình sự, xử phạt Giàng Tổng K tù chung thân. Thời hạn tù tính từ ngày 25/01/2024.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

3. Về vật chứng: Áp dụng Điều 47 của Bộ luật Hình sự; Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự,

- Tịch thu tiêu hủy: 183,7 gam Heroine; 178 gam Methamphetamine; 1,4 gam các viên nén hình tròn dẹt màu xanh được niêm phong trong một phong bì do Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Yên Bái phát hành; 01 chiếc cân tiểu ly vỏ bằng gỗ; 01 chiếc vỏ hộp giấy; 02 chiếc tất vải và toàn bộ vỏ túi nilon, mảnh nilon, băng dính màu đen sau khi mở niêm phong.

- Tịch thu sung quỹ nhà nước: 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu OPPO.

4. Về án phí: Áp dụng điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về án phí và lệ phí Tòa án,

Bị cáo Giàng Tổng K là đồng bào dân tộc thiểu số ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên thuộc trường hợp được miễn nộp tiền án phí.

* Người bào chữa của bị cáo Giàng Tổng K đề nghị HĐXX:

Viện kiểm sát truy tố bị cáo về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” là đúng người, đúng tội.

Áp dụng điểm h khoản 4 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Giàng Tổng K mức thấp nhất của khung hình phạt.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về án phí hình sự sơ thẩm: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo theo quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016.

* Bị cáo Giàng Tổng K thừa nhận hành vi phạm tội của mình và không có tranh luận; lời nói sau cùng xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an tỉnh Yên Bái, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Yên Bái, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người bào chữa của bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh: Lời khai nhận của Giàng Tổng K phù hợp với lời khai của người tham gia tố tụng khác và phù hợp với vật chứng là ma túy do Cơ quan điều

tra bắt quả tang thu giữ của Giàng Tổng K, phù hợp với kết luận giám định về ma túy và các tài liệu, chứng cứ khác đã được thu thập trong hồ sơ vụ án và xem xét tại phiên tòa; như vậy đã có đủ cơ sở xác định: Ngày 25/01/2024, Giàng Tổng K đi đến khu vực Bản MHT, xã PL, huyện MCC, tỉnh Yên Bái bán 185 gam Heroine, 180 gam Methamphetamine (tổng khối lượng hai chất ma túy này là 365 gam) cho một người phụ nữ tên M với giá thỏa thuận là 120.000.000 đồng, khi đang giao dịch thì Công an tỉnh Yên Bái phát hiện, Giàng Tổng K bị bắt quả tang, còn M (người mua ma túy) bỏ chạy.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, ảnh hưởng đến sức khỏe con người, xâm phạm chế độ độc quyền về việc quản lý các chất ma túy của Nhà nước, xâm phạm đến trật tự an toàn xã hội, là nguyên nhân làm gia tăng các tệ nạn xã hội và vi phạm pháp luật khác.

Do đó, bị cáo Giàng Tổng K đã phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy” quy định tại điểm h khoản 4 Điều 251 của Bộ luật Hình sự. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Yên Bái truy tố đối với bị cáo là đúng người, đúng tội.

[3] Xét tính chất, mức độ phạm tội, nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo thấy rằng:

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên tòa, bị cáo Giàng Tổng K đã khai báo thành khẩn về hành vi phạm tội của mình. Vì vậy, Hội đồng xét xử áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự đối với bị cáo.

Từ những nhận định trên thấy rằng:

Bị cáo Giàng Tổng K đã 02 lần bị xét xử về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” và 02 lần bị đưa đi cai nghiện bắt buộc nhưng không lấy đó làm bài học sửa chữa bản thân mà vẫn tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội (ngày 25/01/2024, bị cáo mua bán trái phép lượng ma túy đặc biệt lớn) thể hiện sự coi thường pháp luật, vì vậy cần áp dụng hình phạt cách ly bị cáo ra khỏi xã hội không thời hạn, để giáo dục bị cáo và răn đe phòng ngừa chung.

[4] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không có thu nhập ổn định, là đồng bào dân tộc thiểu số ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền.

[5] Về các vấn đề khác:

Đối với người bán ma túy cho Giàng Tổng K: K khai mua ma túy của người đàn ông giới thiệu tên là E, nhà ở xã NC, huyện ML, tỉnh Sơn La, quá trình điều tra Cơ quan điều tra không có cơ sở xác minh, làm rõ để xử lý.

Đối với người mua ma túy: Giàng Tổng K khai bán ma túy cho người phụ nữ giới thiệu tên là M, nhưng không rõ địa chỉ cụ thể. Cơ quan điều tra không có cơ sở để xác minh làm rõ.

[6] Về vật chứng, đồ vật, tài sản thu giữ, tạm giữ gồm:

- 185 gam Heroine, đã lấy 1,3 gam làm mẫu giám định, còn lại 183,7 gam Heroine; 180 gam Methamphetamine, đã lấy 02 gam làm mẫu giám định, còn lại

178 gam Methamphetamine; 1,9 gam, đã lấy 0,5 gam làm mẫu giám định, còn lại 1,4 gam các viên nén hình tròn dẹt màu xanh. Đây là vật cấm tàng trữ, lưu hành, vật không có giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

- 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu OPPO thu giữ của Giàng Tổng K. Bị cáo đã sử dụng để liên lạc trong quá trình mua bán ma túy nên cần tịch thu sung quỹ nhà nước.

- 01 chiếc cân tiểu ly vỏ bằng gỗ bị cáo dùng để sử dụng trong việc bán ma túy nên cần tịch thu tiêu hủy.

- 01 chiếc vỏ hộp giấy; 02 chiếc tất vải và toàn bộ vỏ túi nilon, mảnh nilon, băng dính màu đen sau khi mở niêm phong. Không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

[7] Về án phí: Bị cáo Giàng Tổng K là đồng bào dân tộc thiểu số ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên thuộc trường hợp được miễn tiền án phí.

[8] Về quyền kháng cáo: Bị cáo được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Giàng Tổng K phạm tội "Mua bán trái phép chất ma túy".

2. Về hình phạt: Áp dụng điểm h khoản 4 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 39 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Giàng Tổng K tù chung thân. Thời hạn tù tính từ ngày 25/01/2024.

3. Về vật chứng: Áp dụng Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự,

- Tịch thu tiêu hủy:

+ 183,7 gam Heroine, 178 gam Methamphetamine, 1,4 gam các viên nén hình tròn dẹt màu xanh được niêm phong trong 01 (một) phong bì niêm phong vật chứng do Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Yên Bái phát hành. Mặt trước phong bì ghi: Vật chứng thu giữ khi bắt quả tang Giàng Tổng K - SN 1971, Mua bán trái phép chất ma túy xảy ra tại Bản MHT, xã PL, huyện MCC, tỉnh Yên Bái ngày 25/01/2024 (sau khi trích mẫu giám định). Mặt sau phong bì niêm phong các mép được dán kín, trên mép dán có chữ ký họ tên của những người tham gia niêm phong và 04 hình dấu tròn màu đỏ của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Yên Bái;

+ 01 (một) chiếc cân tiểu ly vỏ bằng gỗ;

+ 01 (một) chiếc vỏ hộp giấy, 02 (hai) chiếc tất vải, 10 (mười) vỏ túi nilon màu xanh, toàn bộ các mảnh nilon, băng dính màu đen sau khi mở niêm phong.

- Tịch thu sung quỹ nhà nước: 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO, vỏ máy màu đen, màn hình cảm ứng, góc trên bên phải của màn hình bị vỡ, máy cũ đã qua sử dụng (thu giữ của Giàng Tổng K).

(Các vật chứng nêu trên có đặc điểm, dấu hiệu được mô tả tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 13/6/2024 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an

tỉnh Yên Bái và Cục Thi hành án dân sự tỉnh Yên Bái, hiện được bảo quản tại Cục Thi hành án dân sự tỉnh Yên Bái).

4. Về án phí: Áp dụng điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án,

Bị cáo Giàng Tổng K được miễn nộp tiền án phí hình sự sơ thẩm.

5. Quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331 và Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự:

Bị cáo có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án dân sự được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- VKSND Cấp cao;
- Vụ GDKT1-TAND Tối cao;
- VKSND tỉnh Yên Bái;
- Cơ quan HS-NV Công an tỉnh Yên Bái;
- Cơ quan CSĐT Công an tỉnh Yên Bái;
- Sở tư pháp tỉnh Yên Bái;
- Cục THA Dân sự tỉnh Yên Bái;
- Trại tạm giam;
- Bị cáo;
- Người bào chữa;
- Thi hành án hình sự (3);
- Lưu: HS, HCTP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

(Đã ký)

Nguyễn Thị Vân